



## TEATRO TASSO, SORRENTO

28 MARZO 2009

20.30	APERTURA
21.00	PRESENTAZIONE DELLA SERATA (5 minuti)
21.05	CORO SWAN DOYO NO KAI (20 minuti) (cambio 5 minuti)
21.30	(TSUGARU SHAMISEN & DANSE, DANZA GIAPPONESE) NIHON DENTO-BUNKA (24 minuti) ( cambio 3 minuti )
21.57	KAJITA BALLET (20 minuti) ( cambio 3 minuti)
22.20	(SHIGIN, POESIA GIAPPONESE CANTATA) OKINAWA GYOKUGAKU-FU-KAI (17minuti) ( cambio 5 minuti)
22.42	(KOTO, ARPA GIAPPONESE) SO-KYOKU GENSO-SHA UTSUNOMIYA-KAI (15minuti) ( cambio 4 minuti)
23.01	(WADAIKO, TAMBURI GIAPPONESI ) ITSUTSU-TAIKO (17mnt) (cambio 3 minuti)
23.21	(NIHON-BUYO, DANZA TRADIZIONALE GIAPPONESE) JUSEN SEI-UN KAI (15minuti) (cambio 3 minuti )
23.39	(KAGURA) MATSUBARA-KAGURA HOZONKAI (15mnt)
23.54	FINE SERATA

 **NIPPON EXPRESS**





## TEATRO TASSO, SORRENTO

29 MARZO 2009

17.30	APERTURA
18.00	PRESENTAZIONE DELLA SERATA
18.05	(TAISHO KOTO/ARPA GIAPPONESE ) SAYAMA TAISHO KOTO (14 minuti)
	(cambio 5 minuti )
18.24	(KAGURA) MATSUBARA-KAGURA HOZONKAI (15 mnt)
	(cambio 4 minuti )
18.43	(Ike-Bana, DIMOSTRAZIONE DI ARTE DEGLI ADDOBBI FLOREALI GIAPPONESI) INT'L Ikebana assoc. (20 minuti)
	(cambio 4 minuti )
19.07	CORO KO-RO PRIMO (18 minuti )
	(cambio 4 minuti )
19.29	(WA-TAIKO-ARTE DEI TAMBURI ) ITSUTSU TAIKO (17 minuti )
	(cambio 3 minuti )
19.49	(NIHON BUYOU, DANZA GIAPPONESE) JUSEN SEI-UN KAI (15 minuti )
	(cambio 3 minuti )
20.07	BALLO DELLA CITTA DI CHIBA (36 minuti )
20.43	FINE SERATA

 **NIPPON EXPRESS**





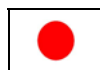
**FESTIVAL DI CULTURA GIAPPONESE**  
**SORRENTO 28-29 MARZO 2009**



**MOSTRE E WORKSHOP**  
**DI DIMOSTRAZIONE DI ARTE GIAPPONESE**

Inaugurazione : ore 12 del 28 Marzo 2009

 **NIPPON EXPRESS**





# MOSTRE

## **MOSTRA FOTOGRAFICA DEL PAESAGGIO GIAPPONESE ( 30 foto)**

**KIBORI** (artigianato del legno giapponese)

**OSHIBANA** (arte giapponese dei fiori pressati)

**TOGEI** ( ceramica )

**BONSAI** (BONSAI)

**TSURUSHIKAZARI** (artigianato artistico della carta)

**CHIGIRIE** ( immagini d'arte create con la carta)

**SHODO** ( arte calligrafica)

**SUIBOKUGA** (inchiostri e pitture)

**SHIPPO** (artigianato dei sette gioielli)

**STAINED GLASS** (vetro tinto )

**VILLA FIORENTINO , Corso Italia , N.53 Sorrento**

**BAR FAUNO, Piazza Tasso, Sorrento**

Orari per le visite :

28 Marzo 2009 , dalle 12,00 alle 18,00

29 Marzo 2009 , dalle 10 alle 17,00

 **NIPPON EXPRESS**





## MOSTRA *ETEGAMI*

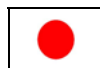
VILLA FIORENTINO  
CORSO ITALIA,53  
SORRENTO



ALLA SCOPERTA DELL'ITALIA  
IL BEL PAESE IN 240 DISEGNI DI RAGAZZI GIAPPONESI

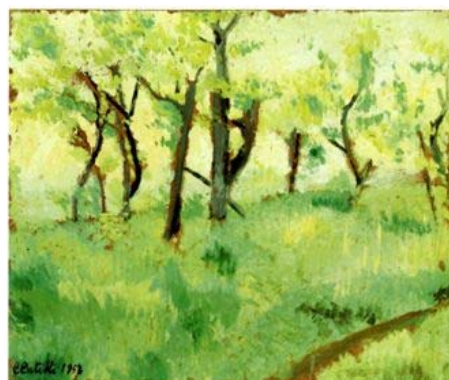
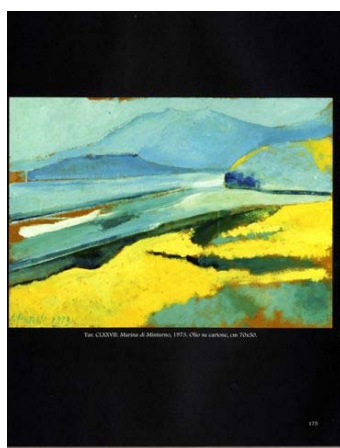
Dal 28 Marzo 2009 al 6 Aprile 2009

 NIPPON EXPRESS





**MOSTRA D'ARTE  
VILLA FIORENTINO  
CORSO ITALIA,53  
SORRENTO**



**OPERE PITTORICHE DI CAMILLO CATELLI (1886-1978)  
LA CULTURA DELLA NATURA**

Dal 28 Marzo 2009 al 6 Aprile 2009

 **NIPPON EXPRESS**





## WORKSHOP E DIMOSTRAZIONI DI ARTE GIAPPONESE A PIAZZA TASSO

28 MARZO 2009

PIAZZA TASSO	
15:30-16:00	5 TSU TAIKO - ARTE DEI TAMBURI
16:00-16:30	KADO① Dem PREPARAZIONI FLOREALI CREATIVE
16:30-17:00	KADO② Dem PREPARAZIONI FLOREALI CREATIVE
17:00-17:30	ARPA GIAPPONESE
17:30-18:00	KADO③ Dem PREPARAZIONI FLOREALI CREATIVE

29 MARZO 2009

PIAZZA TASSO	
14:30-15:00	IKEBANA- ARTE DEGLI ABBOBBI FLOREALI GIAPPONESI
15:00-15:30	KAGURA
15:30-16:00	5 TSU TAIKO ARTE DEI TAMBURI

 **NIPPON EXPRESS**





## KAGURA

Che cos'è il **kagura**?

Il kagura è una musica ed una danza sacra che ha luogo nei tempi shintoisti. E' eseguito per accogliere il "kami" (dio) nel luogo sacro, per ringraziarlo del raccolto abbondante e per pregarlo affinché porti fertilità ed esorcizzi i mali. Si tratta di un rito shintoista e di un' arte tradizionale.

Il kagura proposto dall'Associazione per la Conservazione del Matsubara Kagura consiste nell'eseguire varie danze con la particolare "**Maschera della testa del leone**", accompagnate da flauti e tamburi giapponesi.

Ogni anno, il 23 novembre, in occasione della grande festa autunnale del Tempio Oma nella Città di Kumano, i membri della suddetta Associazione eseguono il kagura per ringraziare il kami dell'ottimo raccolto.

L'Associazione è composta da volontari locali che fanno esercizi di kagura ogni giorno, conservando e tramandando le arti tradizionali giapponesi.

In occasione della Festival di cultura del Giappone che si tiene a Sorrento, viene proposto uno spettacolo di kagura con l'augurio di un maggiore sviluppo, nonché di un ulteriore rafforzamento dei rapporti di amicizia e di scambio culturale fra le due città gemellate di Sorrento e Kumano.

 **NIPPON EXPRESS**





## WORKSHOP E DIMOSTRAZIONI DI ARTE GIAPPONESE A VILLA FIORENTINO

28 MARZO 2009

VILLA FIORENTINO TC NAKAHIRA, TC YUYAMA		
ORIGAMI	15:30-18:00	L'ARTE ANTICA DI PIEGARE LA CARTA
IKEBANA	15:30-17:00	ARTE DEGLI ABBOBBI FLOREALI GIAPPONESI
SHODO	16:30-18:00	ARTE CALLIGRAFICA

29 MARZO 2009

VILLA FIORENTINO TC NAKAHIRA		
ORIGAMI	13:00-17:00	L'ARTE ANTICA DI PIEGARE LA CARTA
KADO① Demonstration	15:00-15:30	PREPARAZIONI FLOREALI CREATIVE
KADO② Demonstration	15:30-16:00	
KADO③ Demonstration	16:00-16:30	
KADO Workshop	15:00-17:00	

 NIPPON EXPRESS

